

Journal du Football-Club Cugy

« *LE BILLARD* »

Numéro 1 - mars 1991



Case postale 7

1053 Cugy

CCP 10-181-83-5



1054 Morrens

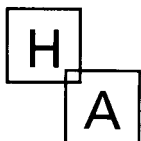
Téléphone (021) 731 18 17

MAÇONNERIE ET TRAVAUX PUBLICS

Alois-Fauquez 23 bis

1000 Lausanne 8

Tél. 021 - 36 50 40

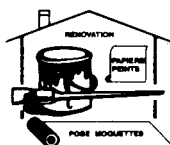


**Humair
& Ayer**

1053 Cugy

Carrelage + Revêtement

Ch. Peupliers 6 - Tél. 021/731 10 09 - 1053 Cugy
Route de Cugy - Tél. 021/731 23 72 - 1054 Morrens



Claude MISSANA

Certificat fédéral de capacité

Téléphone (021) 731 17 08
Route de la Bérallaz 4
1053 CUGY

Transformation

Installation plâtre machine

Installation lavage de

façade haute pression

Service d'entretien d'immeubles

Plâtrerie

Peinture

Papier peint

Rustic

A votre service...

pour
toutes vos opérations
de banque
et de change

**Caisse
d'Épargne
et de
Crédit**

Lausanne, 7 rue Centrale - Tel. 20 54 11
et ses succursales et agences dans le canton

Agence du Mont

Tél. (021) 653 45 41

Gérant D. Jenni

Votre agence de voyages à Echallens:



**thomas
voyages**

- Voyages aériens
- Voyages en autocar
- Croisières
- Voyages en train

Route de Lausanne 5
1040 Echallens, 021 881 42 61

Patrick SCHMALZ



**MAÇONNERIE
BÉTON ARMÉ**

1041 Bottens 021/881 58 12

M & N HALLER



1054 Morrens
021/731 14 95



av. de Chailly 57
1012 Lausanne
021/28 34 40

Ouvert le dimanche matin

Si le FC Cugy a eu l'honneur de voir Philippe Schmittler, son président, nommé à la Municipalité, il a perdu dans le même temps, la locomotive du Club.

Tous les membres actifs, les supporters et amis du FC lui adressent leurs remerciements les plus chaleureux pour tout ce qu'il a fait. Ils lui souhaitent plein succès dans ses nouvelles activités.

Nouveau comité

Président	:	Pierre-André Meylan, Cugy
Vice-président	:	Didier Wenk, Froideville
Caissière	:	Rosalie Balsiger, Cugy
Secrétaire	:	Christiane Girod, Cugy
Convocateur	:	Aymon Stoudmann, Cugy
Délégué Grp. Juniors	:	Gérald Guisolan, Cugy
Entretien terrain	:	Jean-Claude Gex, Cugy
Marquage terrain	:	Christian Genoud, Cugy
Membre adjoint	:	Michel Baud, Bretigny

Entreprise de maçonnerie RISSE Fils

Construction - Transformation - Réfection
Tapis bitumeux à chaud ou à froid

Renseignement, devis sans engagement

Tél. 021-731 22 32

Chemin du Coteau

1053 Cugy



Tout footballeur qui pense assurances pense à

Bertholet & Partenaires S.A.

1007 LAUSANNE, Figuiers 28

(021) 617 12 27

... et bientôt à deux pas de Cugy:

au Mont, En Budron H 14,

au (021) 653 66 01

Calendrier 2ème tour - saison 1990 - 1991

CUGY I - 3e LIGUE - GROUPE 3

Dimanche	7 avril	Assens	-	Cugy
Dimanche	14 avril	Cugy	-	Cossonay
Dimanche	21 avril	Colombier	-	Cugy
Dimanche	28 avril	Cugy	-	Olympic
Mercredi	1 mai	Etagnières	-	Cugy
Dimanche	5 mai	Cugy	-	Penthalaz
Dimanche	19 mai	St-Barthélémy	-	Cugy
Dimanche	26 mai	Cugy	-	La Chaux

Entraîneur : Michel Grandjean, Lausanne

schneidegger
carrosserie
jaccottet

Route de Bottens
1053 CUGY / VD
Tél. (021) 731 36 49
731 37 18

Réparations toutes marques
Tôlerie, peinture au four, garniture
Traitement anti-rouille
Véhicule de remplacement



Installations générales d'électricité

Olivier JEANFAVRE SA

Maîtrise fédérale

Electricité+Téléphone A

Route de Lausanne 14 1052 Le Mont-sur-Lausanne Tél 652 43 43 Fax 652 46 04

Calendrier 2ème tour - saison 1990 - 1991

CHAMPIONNAT 5e LIGUE - GROUPE 9

Samedi	6 avril	Cugy II	-	Thierrens III
Samedi	13 avril	Cugy II	-	Allaman
Mercredi	17 avril	Rangers	-	Cugy II
Samedi	20 avril	Echandens II	-	Cugy II
Samedi	27 avril	Cugy II	-	Cheseaux III
Samedi	4 mai	Colombier II	-	Cugy II
Mardi	7 mai	Cugy II	-	Crissier II
Samedi	18 mai	Tolochenaz 1B	-	Cugy II
Samedi	25 mai	Cugy II	-	Echallens III
Samedi	1 juin	Essertines	-	Cugy II
Samedi	8 juin	Cugy II	-	Lausanne Sp.

Entraîneur : Antoine Sulca, Cugy

La nouvelle SUBARU JUSTY 1,2i 4WD est arrivée...

VENEZ VITE L'ESSAYER AU

GARAGE MARCLAY S.A.



1041 Bretigny, tél. (021) 731 28 36 et 1053 Cugy, tél. (021) 731 34 38

Subaru le plaisir à l'état pur d'une conduite sûre en toutes circonstances.

profimetal sa

Constructions métalliques - Serrurerie

Roland Picard, directeur
Nicolas Picard, maîtrise fédérale
1053 CUGY (VD) - Tél. 731 28 71

Atelier:
Ch. Boissonnet 80 - Tél. 652 48 16
1010 LAUSANNE

L'Escapade

RESTAURANT - PUB - HÔTEL
M. ET M^{me} R. BRUNNER
Tél. 731 33 35

Fermé le lundi dès 15 h. et le mardi
Repas indien: le premier jeudi de chaque mois

Amis du FC Cugy

Ces dernières années, les membres du Club passaient chez vous pour "la tournée des cartes supporters". Cette formule était très agréable puisqu'elle nous permettait de vous rencontrer à domicile. Certains d'entre nous, retenus par la chaleur de l'accueil ... n'arrivaient pas, parfois, au terme de l'itinéraire qui leur avait été fixé.

Elle souffrait toutefois d'un inconvénient majeur : il était impossible de passer dans tous les ménages.

Nous avons donc décidé, en automne dernier, de solliciter votre soutien par l'intermédiaire d'une lettre accompagnée d'un bulletin de versement. Ce message, certes un peu impersonnel a été très bien reçu.

Le comité et les membres remercient toutes les âmes charitables qui, sous forme de dons, cartes supporters ou cartes "club des 100" nous ont manifesté leur vif intérêt.

*Ne perdez pas
votre temps!*

Faites vos achats au

**marché
bono**

*C'est tellement
plus pratique!*

ROUTE DE LAUSANNE, CUGY

Toujours là quand il faut !



**VAUDOISE
ASSURANCES**

Bernard Corbaz

agent général adjoint
Ch. des Fougères 10, 1053 Cugy
tél. 021/ 731 27 97
Bureau 021/ 25 55 11

Alessio Leoni

inspecteur principal
Ch. Neuf 2, 1052 Le Mont
tél. 021/ 652 65 84
Bureau 021/ 25 55 11

Refuge du Billard

En mois de juin 90, la famille Ayer au grand complet a sacrifié plusieurs samedis à la pose du carrelage sur le sol du refuge. Elle s'est remise au travail durant cet hiver. Son dévouement et sa compétence additionnés à ceux de :

- Roger Donzallaz pour la pose de tous les meubles ;
- Antonio Falbo pour les écoulements et la machine à laver la vaisselle ;
- L'entreprise Jeanfavre pour l'électricité ;
- Mario Missana pour les travaux de peinture

ont créé une cuisine qui fait rougir de plaisir et de fierté Rosalie Balsiger, la maîtresse des lieux.

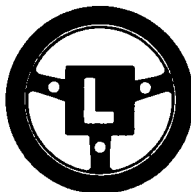
Merci à tous pour leur collaboration et aux dévouées Gisèle Bertola, Nelly Boesch, Gisèle Guisolan, Titi Meylan, Jacqueline Salquin qui ont frotté, astiqué, lustré pour rendre ce refuge très accueillant.

LA FIDUCIAIRE M. + G. STAEHLI
comptables avec diplôme fédéral
1054 Morrens, ch. Vignettaz, (021) 731 37 71



se tient à votre
entière disposition
pour vous aider à
résoudre

vos problèmes fiscaux et comptables



ROBERT BOESCH

1053 Cugy / VD

Tél. (021) 731 14 41

Pour votre permis,
voiture manuelle et
voiture automatique

AUBERGE DE CUGY

Chez Mario et Lily Mattiussi

Spécialités: Charbonnade – Fondue japonaise – Fondue chinoise
Steak tartare – Assiette du jour

Restauration chaude jusqu'à 23 h

1053 CUGY (VD)

Tél. 021/ 731 22 90

Fermé le mercredi après-midi et le jeudi

Calendrier 2ème tour – saison 1990 – 1991

JUNIORS B – GROUPE 2 – 1er DEGRE

(Tous ces matchs se jouent le samedi)

13 avril	Cugy	–	Champagne
20 avril	Bursins	–	Cugy
27 avril	Cugy	–	Vallée de Joux
4 mai	Azzuri Lausanne	–	Cugy
25 mai	Cugy	–	Prilly
1 juin	Forward	–	Cugy
15 juin	Lausanne III	–	Cugy

Entraîneur : Olivier Balsiger, Cugy



CH-1053 Cugy

Téléphone: 021/ 731 35 68 / 9

Situation calme et privilégiée aux portes de
Lausanne et à deux pas des autoroutes.

Sauna-solarium à disposition.

Motel des Pins – Cugy



LES CANALISATIONS D'EAU CLAIRE,
D'EAU USÉE ET DRAINAGES

· Repérage électronique
Tracka avec indication
de la profondeur des
canalisations en ciment
et en PVC

· Curage et nettoyage à
haute pression (170 atm)
· Contrôle TV + photos
· Rapports · Expertises

DEPOL

LAUSANNE: 021-20 01 51

CHAMPAGNE: 024-71 24 34

Calendrier 2ème tour - saison 1990 - 1991

JUNIORS D 2 - GROUPE 9

(Tous ces matchs se jouent le samedi)

13 avril	Malley II	-	Cugy
20 avril	Cugy	-	Prilly II
27 avril	Verdoux	-	Cugy
4 mai	Cugy	-	Concordia II
25 mai	Renens II	-	Cugy
1 juin	Cugy	-	St. Lausanne II
8 juin	Lausanne Sports II	-	Cugy

Entraîneur : Christophe Ayer, Moudon

Boldrini

maîtrise fédérale

Avenue de France 23
Case postale 148
1000 Lausanne 9
Téléphone 24 40 12-13

Mosetti

Entreprise de bâtiment
et de travaux publics



GRAND MONT

**CHARCUTERIE
DE CAMPAGNE**

M. PIGUET
Tél. (021) 653 24 56

Hôtel de la Poste Café - Restaurant

1053 CUGY (Vaud) - Tél. (021) 731 24 93



Salle pour banquets
Chambres avec confort
Menu du jour - Mets à la carte

Famille
Ghelfi-Sauthier

Fermé le dimanche

Garage de Cugy

MEYLAN & ROSSIER

1053 Cugy

Téléphone (021) 731 22 87

Repas de soutien

Pour la deuxième année le FC Cugy organise un repas de soutien, le jeudi 25 avril à 12 h. 15 à la

MAISON VILLAGEOISE

Prix par personne : Fr. 100.--

1/4 de vin compris

L'apéritif sera servi dès 11 h. 30. Les personnes qui aimeraient y participer et qui n'auraient pas été contactées par un des responsables de table peuvent s'inscrire par téléphone au 731.28.11 - P.-A. Meylan jusqu'au mardi 16 avril 1991.

Communication : merci à la Commune qui a mandaté une entreprise pour améliorer la pelouse des terrains du Billard et de la Chavanne. Les travaux débiteront en juin et les rendront inaccessibles jusqu'à fin août



Christian Galle

POÉLIER-FUMISTE

*Cheminées de salon
Poêles en catelles
Grils, broches*

Route de Lausanne 19

1053 Cugy

Tél. 021-731 21 66



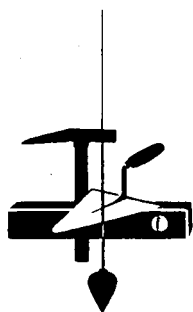
CARRELAGE DU

LÉMAN S.A.

Villardiez 24 - 1009 PULLY

021/28 11 55

fourniture et pose de revêtements
en mosaïque, faïence, marbre, et tous
travaux s'y rapportant!



Gérard Matile

**Maçonnerie, béton armé
transformations
et carrelage**

Ch. des Dailles 16
1053 Cugy
Tél. (021) 731 30 58
Fax (021) 731 49 09

travaux publics - démolitions - génie civil



location
machines

terrassements

GUEX S.A.

M ♣ F

1805 JONGNY TÉL. (021) 921 26 81

BOULANGERIE - PÂTISSERIE

Jean-Claude Hauswirth

Ouvert le dimanche

Tél. 021/652 03 23

Le Mont-sur-Lausanne

Benjamin Burri et fils

VENTE - SERVICE
RÉPARATION

1053 Cugy (VD)
Téléphone (021) 731 29 91



JOHN DEERE



PA. ANDREY

Diplômé fédéral s.m.f.

Lausanne - Renens - Cugy

Gypserie - Peinture - Papier peint
Isolation périphérique
Rustique en tous genres

Pierre-Alain ANDREY

Domicile: Fougères 10 - 1053 Cugy
Tél. (021) 731 38 52 Fax (021) 731 49 92

Laissez vos messages sur
répondeur du lundi au vendredi



GARAGE DU CARREFOUR



Pierre SALQUIN

Maîtrise fédérale

LAVAGE - SERVICE HYPRMAT

STATION ESSENCE

1053 CUGY

Tél. 021/731 33 47

Ventes - Dépannages

24 H./24 H.


carrosserie de L'ESCALE

SPONSOR OFFICIEL
DU F.C. CUGY

WILLY ALTMANN
BRETIGNY TÉL. 731 46 51

FIDUCIAIRE FRANÇOIS GILLIÈRON

Expert-comptable diplômé

 Membre de la Chambre fiduciaire

Place de l'Hôtel-de-Ville 8

1040 ÉCHALLENS

Tél. 021/881 55 91

Comptabilités - Bouclements - Révisions - Fiscalité - Conseils d'entreprises
Estimations d'entreprises - Tous mandats fiduciaires - Analyses et planifications
financières de communes - Révision annuelle des comptes communaux

CHOIX DE VINS

BIÈRES - MINÉRALES

Vente au détail et en gros

Service à domicile

Ouvert: lundi à vendredi de 8 h. à 11 h.

et de 13 h. 30 à 18 h.

samedi de 8 h. à 11 h.

Ch. des Dailles 1053 CUGY Tél. (021) 731 21 80

